



دفتر مقام معظم رهبری  
www.leader.ir

## **Balasan Surat Imam Ali Khamenei untuk Ismail Haniyyah dan Ziyad Nakhalah - 24 /May/ 2021**

Pemimpin Besar Iran Imam Ali Khamenei membalas surat Kepala Biro Politik Hamas Ismail Haniyeh dan Sekjen Jihad Islam Palestina (PIJ) Ziyad Nakhalah, Senin (24/5).

Dalam balasan melalui dua surat terpisah itu Imam Khamenei mengaku jiwanya bersama para pejuang Palestina di medan jihad, dan menyatakan bahwa kemenangan yang dijanjikan Allah pasti akan tercapai jika bangsa Palestina terus berjuang menolong agama-Nya.

Berikut ini terjemahan lengkap dua surat balasan, yang dimuat oleh situs *Al-Alalam*.

### **1. Surat kepada Ismail Haniyeh:**

*Dengan Nama Allah Yang Maha Pengasih lagi Maha Penyayang*

*Saudaraku Sang Mujahid, Tuan Ismail Haniyeh –semoga Allah memuliakannya.*

*Assalamualakum wr. wb.*

*Telah saya terima surat dari Anda, yang di dalamnya Anda telah menjelaskan dan menganalisa apa yang terlihat dalam jihad baru-baru ini di Palestina.*

*Sesungguhnya jihad dan resistensi Anda di depan kezaliman, kufur dan kekuatan arogan pastilah mendapat ridha Allah Yang Maha Kuat lagi Maha Perkasa, dan merupakan perwujudan dari firman-Nya; “Jika kamu menolong (agama) Allah, niscaya Dia akan menolongmu dan meneguhkan kedudukanmu (QS. Muhammad [47]:7).”*

*Anda akan menang dengan daya dan kekuatan Allah, dan akan membersihkan tanah suci dari noda para perampas, insya Allah.*

*Saudaramu, Sayid Ali Khamenei*

*Senin, 12 Syawal 1442 H/24 Mei 2021*

### **2. Surat kepada Ziyad Nakhalah:**

*Dengan Nama Allah Yang Maha Pengasih lagi Maha Penyayang*

*Saudaraku Sang Mujahid, Tuan Ziyad Nakhalah –semoga Allah memberinya taufiq dan menolongnya.*

*Assalamualakum wr. wb.*

*Telah saya terima surat yang telah Anda kirimkan kepada saya. Sungguh jihad kalian yang besar dan kemenangan kalian, wahai saudaraku orang-orang Palestina, telah membinarkan mata para pecinta kalian di pelbagai penjuru dunia.*



*Hati kami hadir bersama kalian di medan jihad kalian, dan kami berdoa agar kalian senantiasa mendapat kemenangan. Sesungguhnya janji ilahi adalah benar ketika Allah SWT berfirman; “Sesungguhnya Allah pasti menolong orang yang menolong (agama)-Nya (QS. Al-Hajj [22]: 40) ”*

---

*Dan kalian akan menyaksikan kemenangan suci, insya Allah, dengan daya dan kekuatan-Nya.*

*Saudaramu, Sayid Ali Khamenei*

*Senin, 12 Syawal 1442 H/24 Mei 2021*